

Napiszemy o historii owego „godła człowieka kulturalnego” od czasów najdawniejszych do połowy ub. wieku. Powrócimy do wizyty uczniów i nauczycieli z włoskiego miasta Asti w Polskim Gimnazjum w Cz. Cieszynie i Karwinie. Zarówno goście, jak i gospodarze nie kryją zadowolenia - nic porozumienia została nawiązana. W rubryce „Zaolzie od kuchni” gość będzie tym razem szef Ośrodka Dokumentacyjnego Kongresu Polaków w RC, Józef Szymczek. (r)



W tym właśnie miejscu nowa mosteczka obwodnica łączą się z dotychczasową. Prowadzącą z Jablonkowa do Mostów (zwaną „Cysarską”).  
Fot. DANUTA BRANNA

## PO CZWARTKU PO NOWEJ OBWODNICY

### Przez Przełęcz szybciej

WYSTY K. JABLONKOWA (kor) - Nie tylko mieszkańcy Mostów, ale również wszyscy kierowcy udający się na Słowację przez Przełęcz Jablonkowskią oddechali z ulgą. Po 32 miesiącach zakończyła się wreszcie budowa nowego odcinka obwodnicy i z szosy o długości 8 km (między przełęczą granicznym ze Słowacją a kapliczką stojącą koło drogi już na terenie Jablonkowa) można od czwartku korzystać bez problemów.

W urzędowym otwarciu szosy szybko wzięli udział m.in. hetman województwa morawsko-sląskiego Evžen Losenický oraz przedstawiciel delegacji Komisji Europejskiej w Pradze Michal Kunfi (Unia Europejska wspólnie inwestuje dotację w wysokości 1,5 miliona euro, które wyłożyło większej części państwo). Nie zabrakło też przedstawicieli władz powiatowych, Dyrekcji Dróg i Autostrad, podziękowań samorządów oraz firm rejonowych budowę - „ODS - Doprvni by Ostrava”, „Strabag” i „Dopravní

## RAMACH „SOKRATESA” Włosi w Polskim Gimnazjum

CZ. CIESZYN (db) - Nie lada gości przyjmowali w tym tygodniu gimnazjum w Cz. Cieszynie i Karwinie. W ramach realizowanego przez Polskie Gimnazjum już drugi rok programu „Comenius” (jest on częścią składową międzynarodowego programu współpracy z Unią Europejskiej) odwiedziło szkołę 30 uczniów i pedagogów z włoskiego miasta Asti (ok. 50 km od Turynu).

Wczoraj w auli czesko-cieszyńskiego Polskiego Gimnazjum zaszeli młodzi Włosi, Polacy i Czesi, by dyskutować o Unii Europejskiej. Językiem obcym był angielski, ale zabrzmiały też języki narodowe, pojawiły się stroje ludowe i dziewczęta w cieszyńskich spodniach od chłopców w strojach góralskich.

## POGODA

SOBOTA - Zachmurzenie duży, w ciągu dnia przejaśnienia, możliwe opady śniegu. Temperatura w nocy do min. 5 st. C, w dzień od min. 1 do plus 3 st. C.  
NIEDZIELA - Zachmurzenie umiarkowane, możliwe opady śniegu. Temperatura bez większych zmian.

## PREMIERZY POLSKI I REPUBLIKI CZEŚKIEJ O INTEGRACJI Z UNIĄ I GOSPODARCE

### Ważni dla siebie partnerzy

WARSZAWA - Premierzy Polski i RC Leszek Miller i Miloš Zeman rozmawiali wczoraj o integracji obu krajów z Unią Europejską, współpracy gospodarczej, a także perspektywie współpracy przemysłowej obronnych.

Konferencja prasowa obu premierów miała wiele zabawnych momentów. Czeski tłumacz konsekwentnie tytułował szefa polskiego rządu „Leszek premier”, lub „Leszek Miller premier”, wzbudzając ogólną wesołość. Zarwał również sam Zeman, odpowiadając na niektóre pytania dziennikarzy.

Miller zaznaczał, że Polska i Republika Czeska są dla siebie bardzo ważnymi partnerami. „Podkreślił, że nie ma punktów spornych między naszymi krajami, a współpraca między państwami i rządami przebiega dobrze” - mówił po spotkaniu z Zemanem.

Szef polskiego rządu poinformował, że rozmawiano o perspektywach współpracy przemysłowej obronnych, „zwłaszcza w zakresie modernizacji sprzętu, jaki posiadają siły zbrojne obu krajów”, współpracy gospodarczej i możliwości eksportu polskiego węgla, o budowie autostrad i nowych przejściach granicznych.

Ważnym tematem rozmów była także integracja obu krajów z Unią Europejską. „Polska jest żywo zainteresowana szybką integracją, rozmawialiśmy, jak koordynować nasze wzajemne działania, aby zakończyć negocjacje do końca przyszłego roku, a w 2004 r. wejść do UE” - mówił polski premier.

Zeman ocenił kroki podjęte przez rząd Millera w zakresie negocjacji

z Unią jako „odważne i takie, które przyczynią się do przyspieszenia integracji”. Zaprosił też szefa polskiego rządu do odwiedzenia Republiki Czeskiej.

Dziennikarze pytali Zemana, czy smakuje mu polskie piwo. „Ja w każdym państwie piję napoje, które są specjalnością w danym kraju. I teraz się cieszę, że Leszek Miller premier zaproponuje mi podczas śniadania kieliszek dobrej polskiej wódki!” - odpowiadał Zeman.

Dziennikarz czeski pytał, jakie są zamierzenia rządu czeskiego wobec celni-

ków, bo ich zatrudnienie zmniejszy się po przystąpieniu tego kraju do UE, gdyż znikną granice.

„Czeszy nie mają specjalnego programu dotyczącego zatrudnienia celników. Tak samo gdy przeniesiono karę śmierci, nie mieliśmy specjalnego programu zatrudniania katów” - zarował.

W programie jednodniowej wizyty polskiego Zemana w Warszawie było też spotkanie z prezydentem Aleksandrem Kwaśniewskim oraz marszałkami Sejmu i Senatu. To pierwsza oficjalna wizyta na tym szczeblu od stycznia 1997 roku, kiedy to w Pradze gościł ówczesny premier RP Włodzisław Cimoszewicz.

## LEKARZE OPANOWALI NOWĄ METODĘ LECZENIA SERCA

### Angioplastyka na ekranie

TRZYNIEC (s) - Wczoraj odbył się w trzynieckim Domu Kultury „Trisia” trzeci z rzędu Kardiodzień, czyli symposium, które zwołało Kardiocentrum Szpitala „Podlesie”. Z zaproszenia skorzystało blisko dwustu lekarzy internistów, którzy zwiedzili pacjentów chorych na miażdżycę naczyń wieńcowych kierując na badania angiograficzne lub zabiegi angioplastyczne do tej właśnie lecznicy.

Naczelnym tematem sympozjum była prezentacja nowego sposobu przeprowadzania zabiegu angioplastycznego, który od stycznia br. - jako jeden z wielu w RC - z powodzeniem stosuje nie-

spół lekarzy prowadzony przez ordynatora Kardiocentrum, Mariana Brannego.

Dr Branny szczegółowo omówił problematykę wdrażania do praktyki kardjologicznej tego nowego sposobu bezoperacyjnego rozszerzania naczyń wieńcowych serca. Od dotychczas powszechnie stosowanego różni się on tym, że nie wykonuje się go przez wprowadzenie instrumentarium do zwojonych tętnic przez tętnicę udową, lecz przez nakłucie w arterii nadgarstka. Stwierdził, że to nowum ma sporo plusów, dla których warto je upowszechnić. Potencjalnego pacjenta tej placówki zapewne zainteresuje, że wprowadzenie tzw. stentu rozszerzającego zwężony fragment tętnicy serca przez nadgarstek nie trwa dłużej niż pół godziny, a pacjent po zabiegu wstaje z łóżka i opuszcza pokój zabiegowy o własnych siłach. Potem jeszcze tylko przez szeszeń godzin jest pod obserwacją.

Uczestnicy Kardiodnia mogli się naocznie przekonać o walorach angioplastyki przeznadgarstkowej (transradialnej). Dzięki bezpośredniej transmisji telewizyjnej z sali zabiegowej w Kardiocentrum „Podlesia” na dużym ekranie obejrzel minutę po minucie cały przebieg przygotowania pacjenta do „operacji”, lokalną anestezję, sam zabieg - z ujęciami z kamery rentgenowskiej włącznie - oraz moment, kiedy uśmiechnięty pacjent, machając ręką do kamery, opuszcza salę. Zabieg przeprowadził dr Jindřich Černý.



- Mam dobrą wiadomość! Udało nam się skłoniwać chórzyście!  
Rys. BRONISŁAW LIBERDA

## TRZYNIEC, JEGO HUTĘ ORAZ STREFĘ PRZEMYSŁOWĄ BALINY ZAPREZENTOWANO W KATOWICACH

KATOWICE (ar) - Prezentacja strefy przemysłowej w Trzyniecu-Balinach, będącej wynikiem symbiozy miasta Trzynieca i Huty Trzynieckiej, była głównym tematem spotkania, które odbyło się w ostatnią środę listopada w siedzibie Konsulatu Generalnego RC w Katowicach.

Mówiono o strategii Huty Trzynieckiej oraz restrukturyzacji przemysłu hutniczego. W spotkaniu zorganizowanym przez Czesko-Polską Mieszaną Izbę Handlową, miasto Trzyniec i Hutę Trzyniecką uczestniczyli m.in. wiceminister ds. rozwoju regionalnego Jiří Duřek, konsulowie ds. handlowych

Konsulatów Generalnych RC w Katowicach i RP w Ostrawie Rudolf Opatil i Marian Ozimek, przedstawiciel agencji Czech-Invest dla powiatów Karwinia i Frydek-Místek Česlav Valošek, pre-

wiceminister J. Duřek poinformował obecnych, że ministerstwo ds. rozwoju regionalnego, podobnie jak ministerstwo ds. przemysłu i handlu RC poświęcają wiele uwagi problematyce

strefy ekonomicznych w regionie morawsko-sląskim, gdzie istnieją duże problemy z bezrobociem, jest trzyniecka strefa Baliny. Dlatego jest ona bardzo ważna i chcemy ją wesprzeć” - stwierdził J. Duřek. Jego zdaniem, region powinien dobrze zadbać o strefę przemysłową, a samorządy lokalne muszą w nie włożyć część własnych środków finansowych. Ministerstwo nie zamierza w pełni finansować stref ekonomicznych, gdyż, zdaniem ministra, ten, kto wszystko otrzyma za darmo, nie umie sobie tego cenić.

Ciąg dalszy na str. 2

## Atuty współpracy

wodniczący prezydium Czesko-Polskiej Mieszanej Izby Handlowej, a zarazem dyrektor naczelny Huty Trzynieckiej Jerzy Ciencielna, wiceburmistrz miasta Trzynieca Pětra Valková, przedstawiciele hut polskich i przedsiębiorcy z Katowic i okolicy.

stref przemysłowych. Pełnią one bardzo ważne zadanie w szczególności w regionach z wysoką stopą bezrobocia. Dzięki napływowi kapitału zagranicznego i stwarzaniu nowych miejsc pracy mogą się one przyczynić do poprawy sytuacji na rynku pracy. „Jedną ze znaczących

**70 lat** miasta Trzynieca **REWIA NA »105«** **35 lat** 2. PSP

● DK TRISIA w Trzyniecu ● środa 5. 12. 2001 ● godz. 16.00 ●  
SERDECZNIE ZAPRASZAMY SYMPATYKÓW, ABSOLWENTÓW I WSZYSTKICH ZWOLENNIKÓW DOBREJ ZABAWY!

TOWARZYSTWO EWANGELICKIE - EVANGELICKÁ SPOLEČNOST V ČR ZAPRASZA NA TRADYCYJNY

## Koncert Adwentowy Muzyki i Słowa

w 1. niedzielę adwentu, dnia 2. 12. o godz. 15.00 do kościoła ewangelicko-augsburskiego w Cz. Cieszynie na Niwach.  
W programie wystąpią: chór młodzieżowy z parafii wyszobramskiej z Cieszyna (Polska) pod kierownictwem mgr Joanny Sikora oraz chór „Cantate Novum” pod kierownictwem dr. Leszka Kaliny. Recytacja poezji religijnej w wykonaniu dyrektora Teatru Cieszyńskiego mgr. Karola Szucha.









# CZESKI PROGRAM TELEWIZYJNY

## SOBOTA 1 GRUDNIA

- TC 1:
  - 5.00 Kolory życia
  - 6.00 Animals
  - 6.15 Rallay Brytani
  - 6.45 Świat motoryzacji
  - 7.25 Śpiwnik domowy
  - 7.30 Był sobie pewien... człowiek (s. anim.)
  - 8.00 Bajki babuni (film anim.)
  - 8.25 Wiadomości ze świata
  - 8.35 Szermie, otwórz się III
  - 9.05 Asterix w Brytani (film anim.)
  - 10.25 Poszukiwanie niebawych skarbów (s. dokumentalny)
  - 10.45 Wspomnienie o Koncertach adwentowych 2000
  - 11.05 Nasza wiew (mag.)
  - 11.25 Znowu Na Vachovce
  - 12.00 Wiadomości
  - 12.05 Miroslav Donut na Zofnie
  - 13.25 Skarby europejskiej przyrody (s. dokumentalny)
  - 14.20 Pomyślny światowej mody III
  - 14.45 Prawdziwa bajka (film ang.)
  - 16.20 Bezdroża medycyny (s.)
  - 17.10 To jest ten język czeski
  - 17.55 Prognoza pogody
  - 18.00 Wiadomości
  - 18.05 Pan Tau (film czes.)
  - 18.35 Z życia zwierząt
  - 18.57 Losowanie „10” szczęśliwych
  - 19.00 Wieczorynka
  - 19.15 Wydarzenia, pogoda
  - 19.45 Bramki, punkty, sekundy
  - 20.00 Istnieją gwiazdy, które nie gasną (pr. rozrywkowy)
  - 21.10 Gracie (film USA)
  - 23.10 Wiadomości
  - 23.15 Bramki, punkty, sekundy
  - 23.20 Szaleje za tobą IV (s.)
  - 23.25 Losowanie „10” szczęśliwych
  - 23.50 Podjeźdźca (thriller USA)
  - 1.45 Przyściółka z domu smutku (s.)
  - 3.05 Takówkarz (film USA)

- TC 2:
  - 5.00 Weekend z...
  - 5.10 Bez imienniku
  - 6.00 Czarna, biała (dziennik publicyst.)
  - 6.20 Wiadomości TVS
  - 6.40 Wydarzenia w świecie
  - 6.50 Report (aktualności reg.)
  - 7.55 Panorama
  - 8.30 „21” (aktualności)
  - 9.00 Kursy językowe
  - 10.00 Popularyzacja nauki
  - 10.20 Teleskop
  - 10.30 Rozmowy
  - 11.00 Samolot (mag.)
  - 11.50 Klucz (mag.)
  - 12.20 Salon (mag.)
  - 12.50 Oskar Nedbal: Winobranie (inscenizacja operki)
  - 14.35 Reżyserzy (s. dok.)
  - 15.35 Wielki pisarz (dok.)
  - 16.25 MS amantów zagadek (rep.)
  - 16.45 HC IPB Pojiffowa Pardubice - HC Slavia Praga (hokej na lodzie)
  - 19.30 Euronews
  - 20.00 Europejskie Nagrody Filmowe 2001
  - 22.05 Głosy poezji
  - 22.05 Krejča, Svoboda, Faust, czyli Was dwu zapytaj (dok.)
  - 23.05 Noc z Andlém
  - 0.35 Wielka muzyka nocna
  - 4.00 Rokemal naj w Reduť
  - 4.45 Dwadziestka dwójka - grudzień (rozrywkowy)
  - 5.10 Spokojnie z Janem Burianem
  - 5.40 Mała muzyka poranna.

- NOVA:
  - 4.24 Karuzela (teleturmeje), 4.50 Zaryzykuj! (teleturmeje), 5.30 Tajemniczy świat Alex Mack III (s. anim.), 5.55 Szopy (s. anim.), 6.25 Maluszki (s. anim.), 6.50 Czaryczary świata Walta Disneya (filmy anim.), 7.45 Dinozaur (s. anim.), 8.15 Pokemon (s. anim.), 8.45 Hollywood Safari (s. 9.40 Garmuszka, gotuj! (pr. kulin.), 10.25 „Hrdina jedné noci” (kom. czes.), 12.00 Dzwonko do dyrektora, 12.30 Vabank (teleturmeje), 13.25 As (mag.), 14.45 „Panc, w jstc vldova” (kom. czes.), 16.40 Jag VI (s.), 17.35 Pogoda, 17.45 Perry Mason (s.), 19.30 DTV, sport, pogoda, 20.00 Dobroty (rozrywk.), 21.30 Kontrabanda (film USA), 23.10 Pusek (erot. talk show), 23.53 Pogodynka, 23.55 Księga życzeń (franc. film erot.), 1.40 Zimne pochodnie (film niem.), 1.35 Derby, 4.20 „hrdina jedné noci” (kom. czeski).

- PRIMA:
  - 8.00 NHL Power Week, 8.35 Salon samochodowy, 9.15 Życie w niecieczce (s.), 10.55 Julia Lescaut (s.), 12.35 Rewir Wolfa III (s.), 13.35 Agenci ze świata przestępczego (s.), 14.25 Latający lekarze (s.), 15.15 Budowniczy tam (dok.), 15.45 Pięć godzin strachu (film niem.), 17.30 Wielkie sprawy kryminalne XX wieku (s. dok.), 18.00 Kochanie, 18.55 Prognoza pogody, 19.00 Dziennik, 19.15 Mniem, czyli... (teleturmeje), 19.45 Bugs Bunny i przyjaciele (s. anim.), 19.55 „Ewa tropi hłospot” (kom. czes.), 21.30 Benefis Miroslava Morava, 22.35 Marwa cisza (film USA), 0.15 Cieniec nad L. A. (s.), 1.05 Droga do sławy (s.).

Teledziennik zastrzega sobie prawo zmian w programie.

## NIEDZIELA 2 GRUDNIA

- TC 1:
  - 5.00 Skarby świata (s. dok.)
  - 5.15 Szczęście domowe
  - 5.45 Fatalne chwile
  - 6.00 „My vřichni ikolou povinni” (s.)
  - 7.05 Z życia zwierząt
  - 7.25 Śpiwnik domowy
  - 7.30 Bajkowy strych
  - 9.30 Był sobie pewien... człowiek (s. anim.)
  - 9.55 Obiektyw
  - 10.25 Kalendarium
  - 10.40 TV Kurs tańca
  - 10.55 „My vřichni ikolou povinni” (s.)
  - 12.00 Wiadomości
  - 12.05 Prognoza pogody
  - 12.10 Szczęście domowe
  - 12.40 Na ekranie
  - 13.15 O madrej Sorfarinie (bajka)
  - 14.25 Magazyn chrześcijański
  - 15.00 Czas dla rodziny
  - 15.25 „První polibeni” (film czes.)
  - 16.55 W poszukiwaniu zagubionego czasu
  - 17.15 Menedżerem własnego zdrowia
  - 17.25 Kiedy powie się profana
  - 17.45 Marzenia Eugena Brikicusa
  - 17.55 Prognoza pogody
  - 18.00 Wiadomości
  - 18.05 Koncert Adwentowy (1/4)
  - 18.59 Losowanie „10” szczęśliwych
  - 19.00 Wieczorynka
  - 19.15 Wydarzenia
  - 19.40 Bramki, punkty, sekundy
  - 19.55 Losowanie Sportki
  - 20.00 Czarne anioły (film czeski)
  - 21.00 GEN - galeria elity narodu
  - 21.20 Na ostro
  - 22.00 Wiadomości
  - 22.05 Bramki, punkty, sekundy
  - 22.10 „Eliska ma ráda dvořimů” (film czes.)
  - 23.55 Losowanie Sportki
  - 24.00 Kinobox
  - 0.25 Losowanie Sportki
  - 0.30 Każdego dnia w akcji (s.)
  - 1.10 Szaleje za tobą IV (s.)
  - 1.35 „Dead Ringers” (film kanad.)
  - 3.25 Podrozmiana
  - 3.55 Nasza wiew
  - 4.15 Znowu Na Vlachovce.

- TC 2:
  - 6.50 Wiadomości TVS
  - 7.10 Popularyzacja nauki
  - 7.30 Teleskop
  - 7.40 Pod korcem
  - 7.55 Panorama
  - 8.30 Kolory życia
  - 9.40 Klub Nietoperz
  - 10.30 Msza eukomeniczna
  - 11.30 Wolna Europa (s. dok.)
  - 12.15 Czarne anioły (film czeski)
  - 13.10 Za drzwiami A. G.
  - 13.35 Poszukiwanie w głębichach (s. dok.)
  - 14.30 Studio sport
  - 17.10 Zbrodni Adama (kom. USA)
  - 18.55 Tydzień w świecie
  - 19.15 Euronews
  - 20.00 Wiczoř tematyczny - FAMU
  - 22.30 Dograne
  - 23.15 Tygodnik ekonomiczny
  - 23.30 Czerwony karzeł (s.)
  - 0.00 Posel indyjski (film USA)
  - 2.00 Muzyczny nokturn
  - 2.40 Na ostro
  - 3.15 Dwieście wielkich architektury
  - 3.30 Krejča, Svoboda, Faust, czyli Was dwu zapytaj (dok.)
  - 4.25 Salon.

- NOVA:
  - 6.05 Szopy (s. anim.), 6.30 Maluszki (s. anim.), 7.00 Czardziejski świat Walta Disneya (filmy anim.), 7.55 Dinozaur (s. anim.), 8.20 Pokemon (s. anim.), 8.50 Hollywood Safari (s. anim.), 9.50 Garmuszka, gotuj! (pr. kulin.), 10.30 „Carodějky z předsedni” (kom. czes.), 12.00 Sidsenka (pub.), 13.00 Rady ptaka Loskutnika (porad.), 13.45 „Slasti Otce vřstů” (kom. czes.), 15.40 Duży (kom. USA), 17.35 Prognoza pogody, 17.45 Columbo (s.), 19.30 DTV, wiadomości sportowe, pogoda, 20.00 Lucja na bialo (rozrywk.), 21.05 Kobra 11 V (pilot serialu), 23.00 Trzeci bliźniak (thriller kam.), 1/2), 0.39 Pogodynka, 0.40 Dobro przeć zhu (s.), 2.10 Kobiety (s.), 3.15 Blagierzy, 4.05 „Panc, w jstc vldova” (kom. czes.).

- PRIMA:
  - 8.00 Primska wojna (s. dok.), 9.00 Świat 2001, 9.30 „Světlo jeho oči” (film czes.), 11.05 Stocking (s.), 11/3), 12.00 Nikt nie jest doskonały, 13.00 Niedzielnia partia, 13.50 „Leto s kovbojem” (kom. czes.), 15.40 Bez dyskusji (kom. USA), 17.30 Wielkie sprawy kryminalne XX wieku (s. dok.), 18.00 Recepturary prima pomysłów (mag.), 19.00 Dziennik, 19.15 Mniem, czyli... (teleturmeje), 19.45 Bugs Bunny i przyjaciele (s. anim.), 19.55 Rewir Wolfa V (s.), 20.55 Nikt nie jest doskonały, 22.00 Obrona sycylijska (film niem.), 23.50 Wola losu (kom. niem.), 1.30 Niedzielnia partia.

## PONIEDZIAŁEK 3 GRUDNIA

- TC 1:
  - 5.05 Na ekranie
  - 5.35 TV Kurs tańca
  - 5.50 Spostrzeżenia skądinąd
  - 5.59 Dzień dobry z TC
  - 8.25 Minuty XX wieku
  - 8.30 Szermie, otwórz się III

- 9.00 Wiadomości
- 9.05 Wolna Europa (dok.)
- 10.00 Jak baskimok chutni život” (film czes.)
- 11.45 GEN - galeria elity narodu
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Pomyślny światowej mody III
- 12.35 Nie zastanawiaj się i kręć!
- 13.00 Magazyn nauki i technologii
- 13.30 Klucz (mag.)
- 14.00 W poszukiwaniu zagubionego czasu
- 14.20 Starty
- 15.00 Na ekranie
- 15.30 Z życia zwierząt
- 15.50 Game Page (gry komputerowe)
- 16.00 Wiadomości
- 16.05 Tajemnicze przedzwole
- 16.40 Pomagajmy sobie
- 16.45 Karky (dok.)
- 17.20 AZ-quiz (teleturmeje)
- 17.50 Report (aktualności reg.)
- 18.10 Podró w nieznanie III (s.)
- 18.57 Losowanie „10” szczęśliwych
- 19.00 Wieczorynka
- 19.15 Wydarzenia
- 19.35 Tutaj i teraz
- 19.50 Bramki, punkty, sekundy
- 20.00 Było na pięć (s.)
- 21.05 Podrozmiana
- 21.40 Fakty
- 22.20 Wydarzaj się...
- 22.35 Wydarzenia plus
- 22.50 Bramki, punkty, sekundy
- 22.55 Piękne zęby
- 23.25 Sportki s. 10
- 0.10 Losowanie „10” szczęśliwych
- 0.15 Wydarzenia w świecie
- 0.25 Ludzie, którzy otwierają swoje serca (dokument)
- 1.20 Sport w świecie
- 2.05 Wyprodukowane w „Krátkém Filmu”
- 2.20 Bananow ryby (talk show)
- 2.45 TV Kurs tańca
- 3.00 Legendy muzyki folkowej i country
- 4.00 Bez ograniczeń (mag.)
- 4.35 Starty.

- TC 2:
  - 5.05 Na ostro
  - 5.45 Kalendarium
  - 6.00 Magazyn chrześcijański
  - 6.30 Diagonza
  - 6.50 Wiadomości TVS
  - 7.10 Tygodnik ekonomiczny
  - 7.25 BOS (serwis giełdowy i handlowy)
  - 7.35 Tydzień w świecie
  - 7.55 Panorama
  - 8.30 TV Edukacyjna
  - 8.55 Śpiwnik domowy
  - 9.00 Dzień dobry z TC
  - 11.25 AZ-quiz (teleturmeje)
  - 12.00 PE w narciarstwie zjazdowym
  - 13.35 Garbus (film franc.)
  - 13.15 Czerwony karzeł (s.)
  - 15.45 W środku biegu
  - 16.25 Sport w świecie
  - 17.15 Wyprodukowane w „Krátkém Filmu”
  - 17.25 Samolot (mag.)
  - 18.10 Czarna, biała (dziennik publicyst.)
  - 18.30 Godziny nadliczbowe
  - 19.10 Tygodnik kulturalny
  - 19.50 Wiadomości w języku migowym
  - 19.15 Time out
  - 19.40 Wspomnienie o Mistrzostwach RC w pływaniu
  - 20.00 Cześć, „Cervený Hrádku!” (dok.)
  - 21.00 „21” (aktualności)
  - 21.30 „Vřichni dobri rodáci” (film czes.)
  - 23.30 Reżyserzy (s. dok.)
  - 0.30 Skryta kamera
  - 0.55 Marzenia Eugena Brikicuse
  - 1.00 GEN - galeria elity narodu
  - 1.15 Anatomia katakizmów (dok.)
  - 2.10 Godziny nadliczbowe
  - 2.30 „21” (aktualności)
  - 3.00 Worldnet
  - 4.00 Kursy językowe.

- NOVA:
  - 5.55 Śniadanie z TV Nova, 8.30 Gepardy - bracia przyrodni (dok.), 9.30 „Bila pam” (kom. czes.), 11.10 Alfred Hitchcock przedstawia (s.), 11.35 Jack i Jill II (s.), 12.25 To morderstwo, napisala IX (s.), 13.15 Tajemnicza kobieta (s.), 14.10 Herkules VI (s.), 14.55 Zbentowany anioł (s.), 15.45 Wrocymia, 16.30 Wypożyczone życie (s.), 17.15 Wlasnie teraz z regionów, 17.25 Karuzela (teleturmeje), 17.55 Zaryzykuj! (teleturmeje), 18.30 Kobra 11 V (s.), 19.30 DTV, sport, pogoda, 20.00 Nakręć to! (rozrywk.), 20.35 Przedziabająca dziewczynka (kom. USA), 22.55 Tele Tece, 23.35 Pierwszy rodzinny bank sperm (kom. USA), 1.20 Miaszczko South Park II (s. anim.), 1.25 Pogodynka, 1.45 Farmclub (pr. muz.), 2.45 Wrocymia.

- PRIMA:
  - 8.00 Miesto ryczajow (dok.), 8.30 Shoczeniej patrol IX (s.), 9.20 Wspaniali i bogaci (s.), 10.05 Cześć, wujku lekarzu! V (s.), 11.05 Prima jazda - godzina gwiazd, 12.15 „Ewa tropi hłospot” (kom. czes.), 13.45 Simon i Simon (s.), 14.40 Knight Rider (s.), 15.35 Hunter V (s.), 16.35 Manuela (s.), 17.30 Prima jazda, 17.50 Minuty regionu, 18.00 Sauna (talk show), 18.50 Prima TV, 18.55 Prognoza pogody, 19.00 Dziennik, 19.15 Mniem, czyli... (teleturmeje), 19.45 Bugs Bunny i przyjaciele (s. anim.), 19.55 Komisarz Reć II (s.), 20.55 Caruso show (talk show), 21.55 Ciermie (talk show), 22.45 Na temat, 22.55 Ciemny mściciel (film USA), 0.30 Benzyna we krwi (s.), 1.25 Sauna (talk show).

# PRZED WYSTĘPEM CZARODZIEI „7” W KARWINE Przegrana Banka w końcówce

Przedmiotem Interligi, HC Bank Karwina, jest chyba poniedziałek „przećwiczony” a tym samym zwycięzcy piłką ręczną. Wszak o 8 tygodni grają górnicy dwa spotkania w ciągu tygodnia. Priorytetem są oczywiście mecze Lig Mistrzów. Nic więc dziwnego, iż zdarzają się mecze w środku bieżącego tygodnia - w meczu 18. kolejki, rozegranym awansem - w Karwinie wyjątk jak dotąd różnica sześciu bramek...

**I. MŁH KOSZYCE - HCB KARWINA** 34:28 (15:14). Autokar Banka w drodze na mecz został zablokowany przez jakiś wypadek drogowy i przbył na wchód RS z godzinnym opóźnieniem, co nie wpłynęło najkorzystniej na samopoczucie graczy. Niemniej tak doświadczony zespół powinien być poradzić sobie z młodą drużyną słowacką, którą w inauguracyjnym meczu HIL pokonał on w siebie 37:28. Przeciwni nie potrafili się jednak skoncentrować i złapać właściwego rytmu gry. Strzelcowi zawodnicy szczególnie filary drużyny. Młody, przeciętny zespół gospodarzy w odróżnieniu od nawiązując z mistrzem RC zaangażowanymi walkę. Obaj rywalizowali na rzekami wyrownaną walkę. W I połowie bramki HCB dobrze bramki jeszcze Galia, ale po przerwie również on nie znajdował sposobu na szybkie kontry w kierunku snajperów - z szczyku kontry 10 goli, w tym dwóch z 7 m) Justusa (autora 10 goli, w tym dwóch z 7 m) i Chripka (9/1). Galie złuzował Słaby, ale i on nie „nie zapalał”. Niemniej w 47. min. był jeszcze remis 25:25, po czym jednak karwiniacy mieli fatalny okres przestoju (ostatnich 10 minut przegrali oni 3:9) i nadszpedzowanie gładko odniętych Słowakom, którzy dla odmiany mieli w bramce świetnie usposobionego Pramluka (jeszcze juniora). Ten przyprawy snajperów HCB o palpatację serca... Efektom była zaślona porażka HCB - Bramki: Drobek 7/1, K. Heinz 5/2, Farář 4, Vašek 4/1 (na swe imię), Lučavik i Prokepeć po 3, Titkov 2/1. Wykluczenia: 5 - 4; karne: 8/5 - 7/4 (nie wykorzystali Titkov, Vašek i K. Heinz). Widzów 400. Sędziów: Jaroslav i Pohody. Nast. mecz: Karwina - A. Praga w środę 5 bm.

## SPORT POLSKI

**CI KOSZYKÓWKA. Eliminacje ME. Kolpi** Polska - Turcja 86:58 w 3. meczu. Połki prowadzą z kompletem zwycięstw w grupie E. **Męzyszy: Polska - Polska 101:86** (I) w grupie D. Pierwsza porażka biało-czerwonych w kwalifikacjach i 1. zwycięstwo Węgrów... Nawpęję punktów dla Polki: Pluta 16 i Korytek 14.

**SI ZACHY - MS w Moskiewie.** Bartłomiej Maciej przegrał w pierwszej partii 2. rundy z Ukraincem Iwanczem, zaś Joanna Dworakowska zremisowała z Gruzinką N. Joselissami.

**FIFA podjęła historyczną decyzję** - drużyna, która w 2002 roku zostanie mistrzem świata, nie będzie miała automatycznego awansu do finałów tej imprezy 4 lata później w Niemczech. Losowanie mistrzostw - dziś o godz. 11.00 (transmisja w Polsacie i ZDF).

**I/4 Finału Pucharu Polki w piłce nożnej: Ruch - Legia 0:1** (1. mecz 4:2 i awans chorwackim).

**PLYWACKI PŚ w Nowym Jorku.** 50 m st. dow. - J. Lezak (USA) 21.86, 2. Bartosz Kiziorowski 21.96 sek.

**MARIUSZ CZERKAWSKI** - hokeista New York Islanders po raz czwarty w karierze uzyskał hat-trick. Stało się tak w meczu z Washington Capitals (5:5). (Opř.)

- ▲ **SPORTKA:** 16, 19, 20, 30, 39, 44, (48). Nagrody: II - 430 970 Kč (I), III - 25 858 Kč (30), IV - 443 Kč, V - 74 Kč. **II LOSOWANIE:** 18, 23, 26, 27, 30, 32, (28). Nagrody: I - 28 421 687 Kč (I), II - 430 970 Kč (I), III - 20 966 Kč (37), IV - 452 Kč, V - 72 Kč. **SZANSKA:** 402 540. Nagrody: II - 50 000 Kč (3), III - 5000 Kč (22), IV - 500 Kč, V - 50 Kč, VI - 20 Kč. (Bez gwarancji)

psychię jego podopiecznych w klubowej meczu 4. rundy LM czolowych zespołów pić C. KARWINA - CELJE, który rozpoczął jutro o godz. 15.45. Wynika stąd, że powinna jednak zrobić swoje. Mistrzostwa weni to klubowy zwycięzca najwyższej klasy rozgrywkowej, górnicy zwycięzca opanowanego piarunka. Na razie wygrał on z CSKA w Moskwie 27:25, a Karwina u siebie 31:21 i 1:1. Jednak odgrywać rolę „kozła ofiarę” nie może atutem powinno być tym razem wlasne serce. Juficka. Wystąpić ma wszakże również karwiniak snajper gości Pajojů. Niezwłocznie po spotkaniu wylosowany został bezprzewodny transmisja w programie II TVC.

# Dziś - TOP 12

**Druga ciekawą imprezą podnoszącą ciężarów na hawierskim pomostku będzie 12 grudnia o godz. 15.30 w sali obok szklarni (zimowego). Jak poinformował nas prezes Banku Hawierzów - Adolf Cienias, w konkursie weźmie udział 12 czolowych zawodników RC bezróżnicowy wagi ciała: Vacara, bracia J. Hruby (Sokolow), Waizer, Hęda (Olmy Ostrawa), Baraniak (HD Bogumim), Matulim i Cichy (B. Hawierzów). Będą oni rywalizowali tylko w podzucie (ich wynik przeliczony na punkty we tabeli Sinclaira). P. Sobota nie grał dwa poprzednie tygodnie zakazany przez komisję i wyjechał do Kapieni. Na zwycięzcę premia w wys. 12 000 koron, na 12. w wysokości - 1000 Kč. Przy okazji ogłoszenia najlepszego ciężarowca RC 2001 roku w poprzedniej kategorii. Imprezie towarzyszyć będzie także zawiesz atrakcyjny program (już od godz. 15.00) pokazujący ciekawych sportowców, młodych mistrzów itp. Biletów wstępu (25 Kč) wchodzi do loterii.**

## CO SLYCHAC?

**MO MISTRZOSTWACH RC** - Janek w karate w Birnie wygrał Lucie Paulská z Trzycina wszystkich 5 pojedynków w kategorii 1 i zdobyła awans na ME (w lutym w Nieszczy).

**MO KOSZYKARZY:** B. Ostrawa - RC Orłowa 54:92 (Hanzel i Mała po 20 i VSB Ostrawa - Orłowa 98:80 (Mała 25, Mohelnicka - SJ) Cz. Cieszy 87:84 (Bart 17, sećny po 14); Bruntal - Cz. Cieszy 80:87 (Pavlay 20); Bruntal - Bogumim 55:54 (Mohelnicka - HDB 79:71. Po 9 k. Cz. Cieszy 1:1 Mohelnicka - HDB 79:71. Po 9 k. Cz. Cieszy 1:1 Bogumim 9 pkt).

**INNE IMPREZY WĘGROSKIE:** Hawierzów - Rzczyan. Zaległy mecz El. by (dziś o 13.30). P. Hawierzów - Strzeszowice (dziś o 19) i Brno (jutro o 11) w lidze balu. B. Hawierzów - Pardubice. Ostatnie spotkanie i ligi futbolu - jutro o 13.30. B. Hawierzów - Nusle (dziś o 15) i Wlaszcin (jutro o 10.30) w EL tenisa st. P. Karwina - S. Poruba. II liga p. ręcznej kulek - dziś o 18.00.

**UWAGA!** Odroczony mecz Trenczyn - Karwina w Ekstralidze hokejowej odbędzie się jutro o godz. 11 przy SP Masaryka.

- ▲ **SLIZGAWKA. BOGDUMIM:** sobota i niedziela godz. 14.20-16.00 i 17.00-18.30. **CIESZYŃSK:** sobota i niedziela 14.30-16.30. **HAWIERZÓW:** niedziela 14.30-16.30. **KARWINA:** niedziela 14.00-15.40 i 17.00-18.30. **ORŁOWA:** sobota 14.00-15.30; piątek 9.30-11.00.

# Emocje na hokejowych taflach

**II LIGA: Orłowa - S. Ostrawa 4:5** (0:2, 3:1, 1:2)! Wjennme meczu tych drużyn są zwykle wyrównane i przynoszą wartościową, dramatyczną grę. Tak było i tym razem. Gospodarze od początku wypracowywali jedną szanę za drugą, lecz długo nie potrafili pokonać świetnego bramkarza Smolki (postrali w 2 ekstraklasie zwycięzcy Witkowice). Gościom natomiast wystarczył do objęcia prowadzenia już 1. okres przerwy liczebnej (15 min. Sule). W 19. podarzą grę „4 na 4” podwyższył Galas na 0:2. Bardziej skutecznie zaczęli grać orłowianie w II tercju: 27. - Gregoř (as. Jemelka) 1:2, 30. - Kalandra 1:3, ale po 10 sekundach - Pěknik (Grimm) 2:3 i 36 min. - Piecha (Ryšánek) 3:3. W 38. Sebek (O) dwukrotnie (w ostateczności) nie dał rady przeciwnikom... Sareza nie wykorzystali w tym czasie przewagę 2 zawodników. **Dramat kulminował w III odsłonie:** 55. - Pavel Balajka 4:3 (w osłabieniu); krótko po wznowieniu gry - Tichý 4:4 i w 75 sekund przed końcem - Pavlačka (w prowadzeniu) 4:5. Na ostatnich 28 sekund orłowianie wycofali bramkarza - bez skutku. Tym razem zapłacił oni za swą indolencję strzałową oraz utratę koncentracji w ostatnich 5 minutach meczu. 4:5 - 7:5 - wykorzystanie 12. Widzów 1000. Bardzo dobre spotkanie popisał wysoki wertykament sędzia Sáfarek z Opawy. N. Jiczyn - Przerów 8:4, Kromierz - Strzebnik 4:3

(w dogr.), W. Bitesz - F-M 2:1. **Cielistwa** 24. kol. bez zmian: I. Orłowa 55 pkt., B. Hawierzów 46, 3. Strzebnik 44, 4. F-M 41, 5. Przerów 39, 6. JUTRO o 17 (w początek serii 3 spotkania w jądrowych): Przerów - Orłowa (poprzednio 1:1, 3).

**MISTRZOSTWA MORAW I SŁASKA:** KS Karwina - Słwów 5:1 (6:1, 4:2). Po serii niepodwójnej wrocimie zdobyli drugie KSK (trzeci w obecnych rozgrywkach) tym razem jednakże nad faworyzowanego przedmiotem tabeli z Witkovic. Karwiniacy wygranych poniedziałkowo 2 punkty. O zwycięzcy gospodarzy zdecydowały ich dobre punkty w II tercju. **Grą przynależną hawierzów:** 21 (branki: Chytil, Gebauer), 23, 31 (branki: Rosilek i Waleczka). Goście obijali na 17. min. przed końcem na 5:4, lecz nie potrafili utrzymać tak Karzyk (K) obronił 2 mrowane punkty. **Przerów:** 19 (branki: Bajtowit 2, Janak, Juchacz i Kytky. Kary: 8 - 5; bez efektu. W dogrywce 1:1). **Witkowice:** 17 (niektóre zespoły nie grają już 8 spotkań, inne tylko 6). Najwięcej punktów w meczu wśród 9 drużyn (6 pkt., 195 min. gry) zdobył Przerów. **Ekstraliga - JUTRO o 17.00:** Przerów - Orłowa (poprzednio 4:2 i 8:4 w dogrywce). **Hawierzów** (poprzednio 4:2 i 8:4 w dogrywce) - Pardubice (1:3 i 3:2 w dogrywce).